



III Level 2
◎ Cantonese
dohliam
Carol Liddiment
Basilio Gimó, David Ker



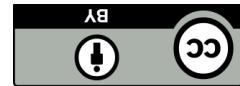
黑河馬

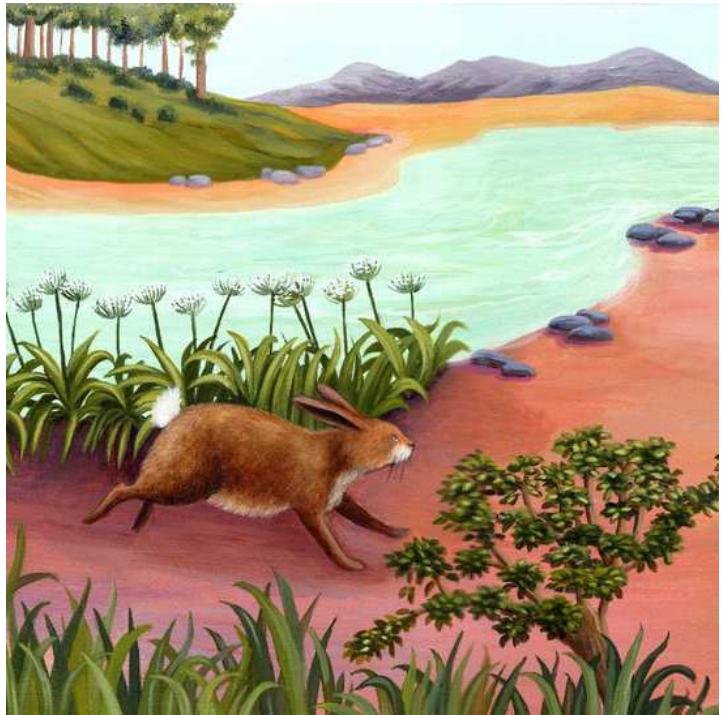
Written by: Basilio Gimó, David Ker
Illustrated by: Carol Liddiment
Translated by: dohliam

黑河馬
storybookscanada.ca
Storybooks Canada



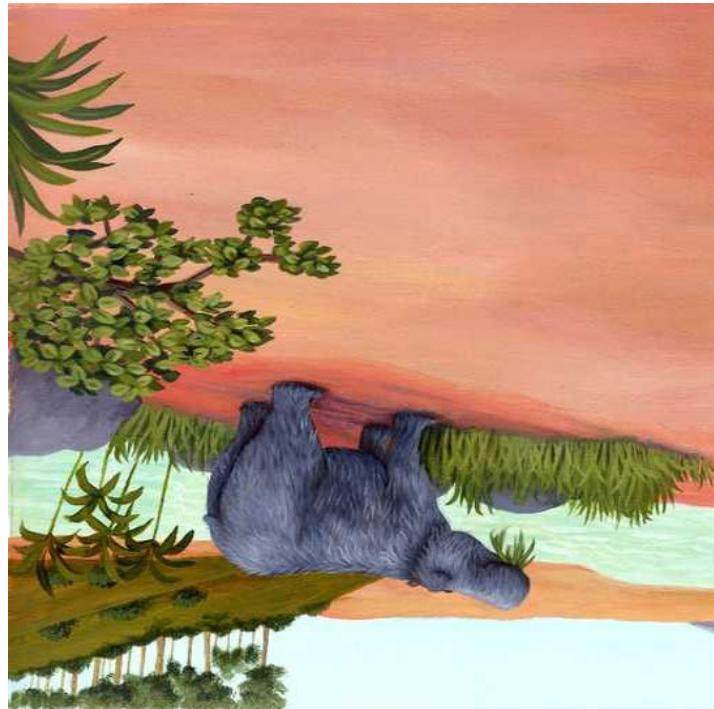
This story originates from the African Storybook (africanstorybook.org) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.
This work is licensed under a Creative Commons Attribution 3.0 International License.
<https://creativecommons.org/licenses/by/3.0/>





有一日，兔仔喺河邊散吓步。

河馬吃哪都嫌慢，一路慢吞吞，
吃的籽味嚙嚙草纏食。





河馬冇見到兔仔，一唔小心就踩親兔仔隻腳。兔仔鬧住河馬大嗌：「衰河馬！你冇見到你踩親我隻腳咩？」



河馬嘅毛燒咗，兔仔就好高興。直到今日，河馬都唔敢離河岸太遠，因為佢驚又要被火燒啦。

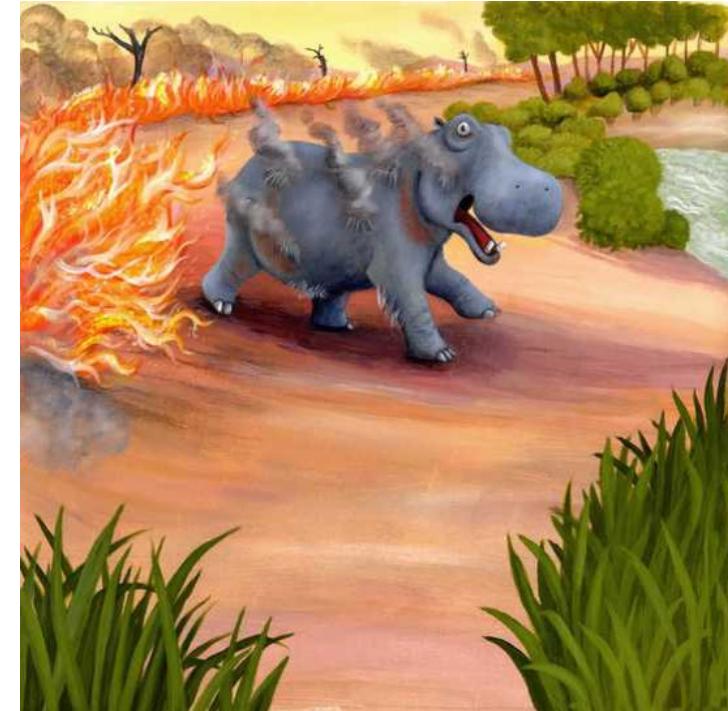
河馬大嚇，急往向河邊走來，但係佢嚇毛！全都唔見咗！我好靚噏毛！」
「我噏毛全部被火燒晒；你燒晒我噏毛已經燒到冇晒。河馬好傷心噏話：

河馬急住向河邊走：「真係唔好意
思，老友；我睇唔到你；請原諒我
噏；免仔唔肯聽河馬解釋，好難噏嗰
句話；你肯定係有心瞓餸我喎！總有
一日你會受到懲罰！」





兔仔去搵火，就對火話：「趁河馬出水嚟食草嘅時候，向佢放把火啦。佢竟然夠膽踩我隻腳。」火回答佢話：「冇問題，老友記！我即刻去照你講嘅做。」



過咗陣，河馬正喺離河岸好遠嘅地方食草。「哄」嘅一聲，火突然間燒起上嚟，燒到河馬身上。